

## **شركة الملاحة القطرية ش.م.ق**

**البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة غير المدققة**

**٢٠١١ سبتمبر ٣٠**

# شركة الملاحة القطرية ش.م.ق

بيان الدخل المرحلي المختصر الموحد  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر			
٢٠١٠	٢٠١١	(غير مدققة)	
الف	الف		
ريال قطري	ريال قطري		
(معدلة)			
١,٥٣٥,٣١٠	١,٦٦٨,٩٢٩	(أ) ٢	إيرادات التشغيل
(٢٩٦,٠٩٧)	(٣٤٧,١٤٣)	٢ (ب)	مرتبات وأجور ومتغيرات أخرى
(٥١٠,٤٦٨)	(٥٩٧,٣٢٤)	٢ (ب)	إيدادات ومصاريف تشغيل
(٢٦,٠٥٩)	(٤٥,٠٧٩)	٢ (ب)	مصاريف إيجار
(١٩٦,٠٤٥)	(٢٠٩,٦٣٥)	٢ (ب)	إستهلاك وإطفاء
(٨٧,٣٩٣)	(٨٩,١٩٧)	٢ (ب)	مصاريف تشغيل أخرى
٤١٩,٢٤٨	٣٨٠,٥٥١		أرباح التشغيل
(٤٣,٧٣٣)	(٢٩,٨٠٧)	٢ (ب)	تكاليف تمويل
٥٥,٠٢٥	٣٣,٦٨٢	(أ) ٢	إيرادات التمويل
٢,٩٣٢	٤,٠٢٨		ربح من استبعاد عقارات وسفن ومعدات
٢٩٨,٤٥٠	-		ربح من الاستحواذ على الشركة القطرية للنقل البحري ش.م.ق
٢٣٦,٠٤٨	-		ربح حقيق من القيمة العادلة من استبعاد مقرر لاستثمارات متاحة للبيع
١٥,٠٢٤	١١,٣٧٦		إيرادات متنوعة
١٥١,٧٦٨	١٨٧,٤٢٧		حصة من نتائج شركة زميلة
١,١٣٤,٧٦٢	٥٨٧,٢٥٧		ربح الفترة
			ربح عائد إلى:
١,١٣٣,٠٣٢	٥٨٤,٣٥٧		المساهمين بالشركة الأم
١,٧٣٠	٢,٩٠٠		حصص الأقلية
١,١٣٤,٧٦٢	٥٨٧,٢٥٧		الربح الأساسي والمخفف للسهم
٩,٨٩	٥,١٠		(العائد للمساهمين بالشركة الأم - باليار قطري)

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢ جزءاً من هذه البيانات المالية.

# شركة الملاحة القطرية ش.م.ق

بيان المركز المالي المرحلي الموحد  
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١

٣١ ديسمبر	٣٠ سبتمبر
٢٠١٠	٢٠١١
(مدقة)	(غير مدققة)
الف	الف
ريال قطري	ريال قطري

		الموجودات
		<b>الموجودات غير المتداولة</b>
		عقارات وسفن ومعدات
		عقارات استثمارية
		موجودات غير ملموسة
		تكليف الحوض الجاف المؤجلة
		استثمارات في شركات زميلة
		استثمارات متاحة للبيع
		قروض لشركات الغاز المسال
		أوراق قبض
٣,٢١٣,٩٥٨	٣,٢١١,٤٠٤	
٧٠٨,٤٦٠	٦٩٠,٨٤١	
٤٨,٠٤٢	٢٣,٢١٧	
٢٩,٦٣٣	٣٦,٨٢٠	
٤,١٩٧,٨١١	٣,٥٥١,٤٧٤	
٢,٩١٥,٦٤٠	٣,١٤٥,٥٩٥	
٣٨٢,٢٤٤	٣٣٤,٦٦٨	
١٥٩	٢,٣٥٥	
<b>١١,٤٩٥,٩٤٧</b>	<b>١٠,٩٩٦,٣٧٢</b>	

		الموجودات المتداولة
		بضاعة
		مدينون ومصاريف مدفوعة مقدماً
		إستثمارات مالية بالقيمة العادلة خلال الربح أو الخسارة
		أرصدة لدى البنوك ونقد في الصندوق
١٤٤,٦٣١	١١٢,٤٠٨	
٥٥٧,٦٣٨	٨٠٩,٣٧٦	
٢٠٠,٣٢١	٢٢١,٩٧٥	
٩٠٩,٦٠٢	٥٩٢,١٦٦	
<b>١,٨١٢,١٩٢</b>	<b>١,٧٣٥,٩٢٥</b>	
<b>١٣,٣٠٨,١٣٩</b>	<b>١٢,٧٣٢,٢٩٧</b>	

		إجمالي الموجودات
		<b>حقوق المساهمين والمطلوبات</b>
		للمساهمين بالشركة الأم
		رأس المال
		الاحتياطي القانوني
		الاحتياطي العام
		احتياطي القيمة العادلة
		احتياطي التحوطات
		أرباح مدورة
		أرباح نقدية مقترنة توزيعها
١,١٤٥,٢٥٢	١,١٤٥,٢٥٢	
٤,٦٩٣,٩٨٦	٤,٦٩٣,٩٨٦	
٦٢٣,٥٤٢	٦٢٣,٥٤٢	
٢,٩٠٠,٢١٧	٢,٩٧١,٧٦٨	
(٢٦١,٩٩٠)	(٩٧٢,٨٣٥)	
١,٢٢٩,١٩٥	١,٨١٣,٥٥٢	
٤٥٨,١٠٠	-	
<b>١٠,٧٨٨,٣٠٢</b>	<b>١٠,٢٧٥,٢٦٥</b>	
٥٤,٣٢٢	٥٧,٢٢٢	
<b>١٠,٨٤٢,٦٢٤</b>	<b>١٠,٣٣٢,٤٨٧</b>	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢ جزءاً من هذه البيانات المالية.

# شركة الملاحة القطرية ش.م.ق

بيان المركز المالي المرحلي الموحد - تتمة  
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١

٣١ ديسمبر ٢٠١٠	٣٠ سبتمبر ٢٠١١
(مدقة)	(غير مدققة)
الف	الف
ريال قطري	ريال قطري

		المطلوبات غير المتداولة
١,٥٢٨,٦٠٣	٥٥٤,٠٣٧	قرص وتسهيلات تحمل فوائد
٥٧,٠١١	٦٢,٩٤٠	مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
٩,٥٥٣	٥,٠٣٦	التزامات بموجب إيجارات تمويلية
<hr/>	<hr/>	
١,٥٩٥,١٦٧	٦٢٢,٠١٣	
		المطلوبات المتداولة
٤٣٨,٠٥٥	٤٥٥,٣١٢	دائنون وبمبالغ مستحقة الدفع
٤٢٤,١٧١	١,٣١٦,٢٩٦	قرص وتسهيلات تحمل فوائد
٦,٠٢١	٦,١٨٩	التزامات بموجب إيجارات تمويلية
٢,١٠١	-	سحب على المكتشوف من البنوك
<hr/>	<hr/>	
٨٧٠,٣٤٨	١,٧٧٧,٧٩٧	
<hr/>	<hr/>	
٢,٤٦٥,٥١٥	٢,٣٩٩,٨١٠	إجمالي المطلوبات
<hr/>	<hr/>	
١٣,٣٠٨,١٣٩	١٢,٧٣٢,٢٩٧	إجمالي حقوق المساهمين والمطلوبات
<hr/>	<hr/>	

السيد / خليفة بن على الهمتي  
نائب رئيس مجلس الإدارة

الشيخ / على بن جاسم بن محمد آل ثاني  
رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

# شركة الملاحة القطرية ش.م.ق

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١

## ١ أسس الإعداد

السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة تتطابق مع تلك التي استخدمت في إعداد البيانات المالية السنوية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠.

تتضمن البيانات المالية الموحدة البيانات المالية للشركة والبيانات المالية لشركاتها التابعة حسبما تم تعريفها في البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ ويشار إليهم بـ "المجموعة". لقد تم نشر البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لتعليمات بورصة قطر، ولم تتم مراجعتها من قبل مراقبي الحسابات الخارجيين.

## ٢ أرقام المقارنة

(أ) تم تعديل إيرادات التشغيل بالمجموعة والتي عرضت سابقاً لتشمل التعديلات التالية:

الف	إيرادات التشغيل
ريال قطري	
١,٣٦٣,٣٣٨	كما عرضت سابقاً
٧٠,١٦٦	إيرادات الإيجار
(٢٩,٦٤١)	تعديلات بين الشركات
١٨٦,٤٧٢	إيرادات الاستثمار والفوائد
(٥٥,٠٢٥)	إيرادات التمويل كما في بيان الدخل
<u>١,٥٣٥,٣١٠</u>	<u>المعدلة</u>

(ب) خلال التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١ غيرت المجموعة شكل عرض بيان الدخل من طريقة العرض الوظيفي إلى طريقة عرض طبيعة المصارييف ونتج عن ذلك تعديل التبويب كالتالي:

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠

		كما عرضت سابقاً			
إعادة العرض		تعديل يتعلق	مصاريف	مصاريف	مرتبات وأجور ومتانات
الف	تعديلات بين الشركات	إعادة تبويب	عمومية	التشغيل	إمدادات ومصاريف تشغيل
ريال قطري	إيضاح(٢)	إلى تكاليف	إدارية	الف	مصاريف إيجار
٢٩٦,٠٩٧		توزيع سعر	الف	الف	الاستهلاك والإطفاء
٥١٠,٤٦٨	(٢٩,٣٤٨)	تمويل	إيضاح (١)	ريال قطري	مسؤوليات تشغيل أخرى
٢٦,٠٥٩	(٢٩٣)	الشراء	الف	ريال قطري	
١٩٦,٠٤٥		إيضاح (١)	ريال قطري	ريال قطري	
٨٧,٣٩٣		-	٩,٦٧٨	٦٣,١١٧	
		-	٦١٩	<u>٦٣,٠١٨</u>	<u>٢٣٣,٠٧٩</u>
		-		<u>٥,٨٥٠</u>	<u>٥٥٣,٠٤٤</u>
		-		<u>٢٠,٩٦٩</u>	<u>٥,٣٨٣</u>
		-		<u>٢٠,٧٧٩</u>	<u>١٦٥,٥٨٨</u>
		-		<u>٣٣,١١٧</u>	<u>٥٣,٦٥٧</u>
				<u>١٤٣,٧٣٣</u>	<u>١,٠١٠,٧٥١</u>
				كما عرض سابقاً	

# شركة الملاحة القطرية ش.م.ق

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١

## ٢ أرقام المقارنة - تتمة

إيضاحات:

(١) نتج عن توزيع سعر شراء الشركة القطرية للنقل البحري ش.م.ق تعديل النتائج السابقة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠ كالتالي:

التأثير على  
الربح  
الف  
ريال قطري

الأداء لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٠:

(٩,٦٧٨)	الإستهلاك والإطفاء
(٦١٩)	انخفاض قيمة الإستثمارات المتاحة للبيع
(١٠,٤٨٦)	حصة من نتائج الشركات الزميلة
(٩٨,٨١٣)	ربح من صفقة الشراء

(٢) التعديلات بين الشركات تمثل المبالغ المستبعدة المتعلقة بالمعاملات بين الشركات التابعة.

(٣) أعيد التبويب من قبل المجموعة لتحسين عرض المعلومات.